

華人乒總商貿團7月27日訪華

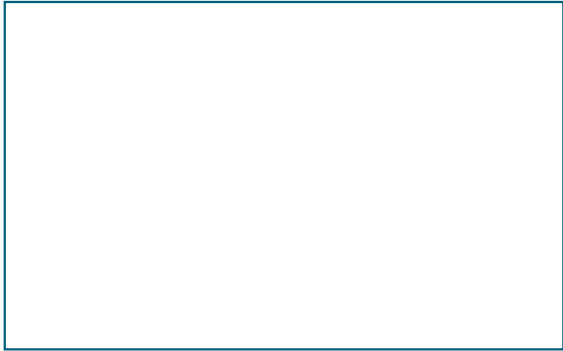
乒乓球技術交流 順道尋商機

【明報專訊】「加拿大華人乒總友誼商貿訪華團」將於七月二十七日至八月十日前往北京、香港、澳門及上海四個城市訪問。除了團中的加拿大青少年國家乒乓球隊員有機會與中國的高手切磋球技外，其他企業界團員還將實地考察投資環境，與中方企業代表接觸，是一次結合體育交流及經貿交流的訪問活動。

加拿大華人乒乓球總會會長趙德瑞昨日表示，該個訪問團由加拿大華人乒乓球總會籌組，結合體育及商貿活動行程。他指出，中國有世界頂尖的乒乓球選手，而該會與中國乒乓球協會已在去年簽署加強交流的備忘錄，爲了進一步推廣加拿大的乒乓球運動及協助加拿大乒乓球協會訓練出世界級水平的運動員，所以籌劃了這個訪華團，稍後該會將會遴選出四名國家青少年隊員，隨團出發。

加拿大華人乒乓球總會中國首席代表李兵介紹了此行的詳細計劃，及來自中方的合作單位。李兵指出，包括中國全國政協、中國乒協、香港乒協、上海乒協、上海華夏文化經濟促進會均是這個訪問團的合作單位。除了將有青少年乒乓球隊員前往中國參加集訓，與中國球員進行友誼賽之外，訪問團還肩負起加強中加雙邊經貿交流的任務，該團還將邀請知名的企業家參加，企業家們將安排拜會中國全國政協、北京市政府及香港特區政府等政府部門，並與當地可能的合作企業，進行商業洽談，及簽署合作備忘錄等。趙德瑞說，由於世界盃青少年乒乓球賽將於今年底在南美舉行，他希望參加訪問團的青少年隊員，能夠在中國受訓後，提高球技水準，在今年的世界盃青少年賽中，奪得好成績。

該訪華團預定人數在一百人以內，現已接受報名，報名截止日期爲3月28日，團費每位約3200元。有意者可致電604・278・0033與加拿大華人乒總聯絡。



國會議員蘇立道（前右三），省議員李燦明（前右一），中國駐溫哥華總領事館領事周勇（前右四）與加國華人乒總友誼商貿訪華團成員合影。（張鈴銖攝）

林子祥夫妻檔 Twins 麥浚龍余文樂隨團 中僑群星夜初八舉行望籌 40



中僑公佈「中僑慈善群星夜」巨星陣容。左起：贊助商通用汽車的代表 Christine Rybas、胡以鈞、郭趙家儀和贊助商加拿大航空代表李兵。（丘懷本攝）

二月中決賽 網上全球直播 卑詩中文演講賽即起報名

【明報專訊】由加中教育交流協會和大溫哥華中華文化中心共同主辦的「2003年B.C.省中文演講比賽」將於二月十六日舉行決賽，主辦單位今年特別爲報名參賽者提供賽前網上輔導課程，並將在決賽當天，網上直播比賽實況，讓全球都可以自網上聽到參賽者的演講內容。

這項比賽即日起接受報名，至二月八日爲止，競賽組別分爲華語非母語組、華語爲第二語言組、華語爲母語組(十二歲以下)、華語爲母語組(十三歲以上)，預賽時間定於二月九日假溫哥華科羅多瓦東街一百三十號(130 East Cordova St.)舉行，每組前七名可以進入決賽，決賽則定於二月十六日舉行，地點在中華文化中心。

加中教育交流協會副會長蔡偉指出，今年比賽的主題是中文熱在加拿大。他進一步解釋說，中國在改

革開放、申奧成功、加入世界貿易組織(WTO)及讓全球刮目相看的中國經濟發展現況後，中文無疑已經成爲全世界最熱門的強勢語言之一，學習中文熱潮正席捲全球，過去西方國家學中文可能僅基於對東方古文明的好奇，但現在學中文卻有了經濟上的理由，中文已經成爲開發中國市場最重要的工具，而加拿大是海外華人的聚居地之一，中文熱在加拿大這個題目，相信給參賽者相當的發揮空間。

主辦單位之一中華文化中心副主席虞崇貞則指出，以往大家認爲英語是加拿大主流社會的語言，其實加拿大的主流社會是多元文化的社會，目前中文在加國已是第三大語言，藉由舉辦中文演講比賽，有助推動本地中文的學習風氣，是非常有意義的一件事。

虞崇貞還說，目前在中華文化中

【明報專訊】中僑互助會舉辦的「中僑慈善群星夜」籌款晚會，將於二月八日（年初八）晚上八時假溫市通用體育館舉行。有十多名港台紅歌星和司儀，包括林子祥、葉倩文、Twins，以及人氣急升的麥浚龍和余文樂聯合演出。中僑希望可以籌得四十萬元，幫助推動對華裔社群的服務。

十多位紅星獻技

中僑主席胡以鈞昨日在記者會上表示，中僑的經費主要來自政府資助，惟面對政府削減撥款，極需社區人士鼎力支持。今次周年籌款晚會籌得的款項，將用於家庭輔導、青少年和耆英等服務。他呼籲公眾踴躍支持今次籌款活動，以便中僑可以繼續推行各種服務，幫助社會上有需要的人士。

他指出，通用體育館可以容納一萬四千人。去年全場爆滿，今年至今售票情況理想，預計亦會爆滿。而負責籌備本年度「中僑慈善群星夜」的中僑理事

心中文學校學習中文的學生已有兩千人，且學生們來自不同族裔背景。

加中教育交流協會的秘書長梁嘯吟則指出，今年是第三次舉辦是項中文演講比賽，今年比賽的重要改變包括除了歡迎自行創作、脫稿的演說及即興發揮的演說外，也鼓勵初學中文者，用朗讀課文的方式，或是照稿表達參與比賽，讓所有學習中文的學生們，均可參與該項比賽。

此外，另一創舉是在二月六日、七日兩天，參賽者還可以參加賽前網上輔導課程，只要進入www.mymandarin.com的網站，即有由蔡偉負責輔導的網上互動課程，學生可在網上提問。

這項中文演講比賽的獎品非常豐富，有國際機票及北美機票等豐富獎品，報名電話是:六零四・六二九・一八九九，或是在網上報名，網址爲:www.ccedu.net 及www.mymandarin.com。

◀「2003年B.C.省中文演講比賽」昨日舉行記者會，左起爲黃利建、蔡偉、虞崇貞及梁嘯吟。

（除虞崇貞外，其餘都是來自加中教育交流協會）。（張鈴銖攝）

郭趙家儀就指出，今次大會安排了十多位港台的歌星前來獻技，他們包括了林子祥、葉倩文、楊千嬅、陶喆、Twins、陳慧珊、關心妍、麥浚龍、余文樂和趙頌茹。司儀方面，有曾志偉、郭羨妮、林曉峰、王賢誌。另外，還邀得胡楓任表演嘉賓。

是次晚會票價由卅二元至一百卅元，即日起至一月廿六日前購票可獲買五送一的特價優惠，另設中僑會員及團體優惠。當晚六時舉行的籌款晚宴，餐券每張由二百五十元至一千元。可到中僑指定辦事處及TicketMaster各售票處購買。

26日前購票五送一

中僑同時推出籌款獎券，每張二元，買五送一。獎品有十份，總值超過四萬三千元，頭獎是通用汽車送出零三年Pontiac Vibe一部。查詢「中僑慈善群星夜」晚會門票和籌款獎券詳情，可致電中僑籌款部，電話：604-408-7228。

四大僑團設宴歡送即將卸任的中國駐溫哥華僑務領事吳君益。
前排左起：麥伯強、吳君益、茹容均、崔惠欣。後排左起：陳永霖、葉承基、謝伯衡、霍啟恩、孟熙安。（丘懷本攝）

吳君益榮歸 孟熙安履新 僑團設宴賀兩僑務領事

【明報專訊】中國駐溫哥華總領事館僑務領事吳君益任滿將調返北京，中華會館聯同其他僑團領袖，昨日設宴歡送他。吳君益離任後，空缺將由孟熙安接任。

中華會館主席茹容均讚揚吳君益任內跟僑團關係不錯，希望繼任人可以在原有的基礎上更進一步。

即將卸任的吳君益表示，他派駐加國四年，年半前自卡加利調來溫哥華。由於任期屆滿，他將會離開溫哥華返回北京，至於新的工作就還待安排。他形容溫哥華「好山、好水、好人情」，捨不得離開溫哥華

。他希望繼任人可以繼續多與本地僑團溝通，亦希望僑團繼續多給予支持。

而中華會館主席茹容均就表示，領事吳君益任內與僑團關係良好，彼此合作不錯。希望新的僑務領事在原有的基礎上再進一步，與僑社關係更加密切。

出席昨日歡送暨迎新宴的除了有中國駐溫哥華副總領事崔惠欣之外，還有中華會館副理事長麥伯強、華埠商會主席霍啓恩、華埠商會永遠名譽會長謝伯衡、中僑副主席葉承基、中華文化中心副主席陳永霖等僑團代表數十人。